



**Программа Организации
Объединенных Наций по
окружающей среде**

Distr.: General
12 January 2006

Russian
Original: English

**Конференция Сторон Стокгольмской конвенции
о стойких органических загрязнителях**

Второе совещание

Женева, 1-5 мая 2006 года

Пункт 5 d) предварительной повестки дня*

**Вопросы для рассмотрения или принятия решений
Конференцией Сторон: планы выполнения**

Планы выполнения, представляемые Конференции Сторон**

Записка секретариата

1. В подпункте а) пункта 1 статьи 7 Стокгольмской конвенции предусмотрено, что каждая Сторона "разрабатывает и стремится осуществлять план выполнения своих обязательств, предусмотренных [...] Конвенцией". Согласно подпункту b) пункта 1 этой статьи, каждая Сторона "направляет свой план осуществления Конференции Сторон" в течение двух лет после даты вступления для нее в силу [...] Конвенции".
2. В соответствии с пунктом 1 статьи 26 Стокгольмской конвенции Конвенция вступила в силу 17 мая 2004 года на девяностый день со дня сдачи на хранение пятидесятого документа о ратификации, принятии, одобрении или присоединении. Таким образом, крайним сроком представления своих планов выполнения для первых 50 Сторон является 17 мая 2006 года. Для каждой из остальных Сторон Конвенции крайним сроком представления плана будет являться дата истечения двухгодичного периода после вступления Конвенции в силу для нее.
3. По состоянию на 27 декабря 2005 года свои планы выполнения направили следующие Стороны: Боливия, бывшая югославская Республика Македония, Латвия и Республика Молдова. Электронные версии этих планов выполнения размещены для просмотра и загрузки на официальном веб-сайте Конвенции: www.pops.int.
4. В приложении к настоящей записке содержится таблица, в которой указаны крайние сроки представления для каждой из Сторон Конвенции своих планов выполнения в соответствии со статьей 7 Конвенции. В таблице указаны также даты получения секретариатом уже направленных планов.

* UNEP/POPS/COP.2/1.

** Статья 7 Стокгольмской конвенции.

K0650103 130206 150206

Решение, которое может быть принято Конференцией Сторон

5. Конференция, возможно, пожелает:
- a) принять к сведению планы выполнения, направленные в соответствии со статьей 7;
 - b) принять к сведению также крайние сроки представления планов выполнения для каждой из Сторон, перечисленных в приложении к настоящей записке;
 - c) просить структуру или структуры, которой(ым) поручено обеспечивать функционирование механизма финансирования Конференции, включая Фонд глобальной окружающей среды, при осуществлении руководящих указаний механизму финансирования, принятых в решении СК-1/9, учитывать приоритеты, определенные Сторонами в их планах выполнения, представленных Конференции Сторон в соответствии со статьей 7 Конвенции.

Приложение

Крайние сроки представления планов выполнения в соответствии со статьей 7 Стокгольмской конвенции и даты получения представлений секретариатом по состоянию на 31 декабря 2005 года

Сторона	Крайний срок представления плана выполнения	Дата получения плана выполнения секретариатом
Австралия	18 августа 2006 года	
Австрия	17 мая 2006 года	
Азербайджан	17 мая 2006 года	
Албания	2 января 2007 года	
Антигуа и Барбуда	17 мая 2006 года	
Аргентина	25 апреля 2007 года	
Армения	17 мая 2006 года	
Багамские Острова	1 января 2008 года	
Барбадос	5 сентября 2006 года	
Беларусь	17 мая 2006 года	
Бенин	17 мая 2006 года	
Болгария	20 марта 2007 года	
Боливия	17 мая 2006 года	19 сентября 2005 года
Ботсвана	17 мая 2006 года	
Бразилия	14 сентября 2006 года	
Буркина-Фасо	31 марта 2007 года	
Бурунди	31 октября 2007 года	
Бывшая югославская Республика Македония	25 августа 2006 года	2 сентября 2005 года
Вануату	15 декабря 2007 года	
Венесуэла (Боливарианская Республика)	16 августа 2006 года	
Вьетнам	17 мая 2006 года	
Гана	17 мая 2006 года	
Германия	17 мая 2006 года	
Гондурас	21 августа 2007 года	
Дания	17 мая 2006 года	
Демократическая Республика Конго	21 июня 2007 года	
Джибути	9 июня 2006 года	
Доминика	17 мая 2006 года	
Европейское сообщество	14 февраля 2007 года	
Египет	17 мая 2006 года	
Иордания	5 февраля 2007 года	
Исландия	17 мая 2006 года	
Испания	26 августа 2006 года	
Йемен	17 мая 2006 года	
Канада	17 мая 2006 года	
Катар	10 марта 2007 года	
Кения	23 декабря 2006 года	
Кипр	5 июня 2007 года	

Сторона	Крайний срок представления плана выполнения	Дата получения плана выполнения секретариатом
Кирибати	5 декабря 2006 года	
Китай	11 ноября 2006 года	
Корейская Народно-Демократическая Республика	17 мая 2006 года	
Кот-д'Ивуар	17 мая 2006 года	
Латвия	26 января 2007 года	7 июня 2005 года
Лесото	17 мая 2006 года	
Либерия	17 мая 2006 года	
Ливан	17 мая 2006 года	
Ливийская Арабская Джамахирия	12 сентября 2007 года	
Лихтенштейн	3 марта 2007 года	
Люксембург	17 мая 2006 года	
Маврикий	11 октября 2006 года	
Мавритания	20 октября 2007 года	
Мадагаскар	16 февраля 2008 года	
Мали	17 мая 2006 года	
Марокко	13 сентября 2006 года	
Маршалловы Острова	17 мая 2006 года	
Мексика	17 мая 2006 года	
Микронезия (Федеративные Штаты)	13 октября 2007 года	
Мозамбик	29 января 2008 года	
Монако	18 января 2007 года	
Монголия	29 июля 2006 года	
Мьянма	18 июля 2006 года	
Намибия	22 сентября 2007 года	
Науру	17 мая 2006 года	
Нигерия	22 августа 2006 года	
Нидерланды	17 мая 2006 года	
Никарагуа	1 марта 2008 года	
Ниуэ	1 декабря 2007 года	
Новая Зеландия	23 декабря 2006 года	
Норвегия	17 мая 2006 года	
Объединенная Республика Танзания	16 августа 2006 года	
Объединенные Арабские Эмираты	17 мая 2006 года	
Оман	19 апреля 2007 года	
Острова Кука	27 сентября 2006 года	
Панама	17 мая 2006 года	
Папуа-Новая Гвинея	17 мая 2006 года	
Парагвай	30 июня 2006 года	
Перу	13 декабря 2007 года	
Португалия	13 октября 2006 года	
Республика Молдова	6 июля 2006 года	25 августа 2005 года
Руанда	17 мая 2006 года	
Румыния	26 января 2007 года	
Самое	17 мая 2006 года	

Сторона	Крайний срок представления плана выполнения	Дата получения плана выполнения секретариатом
Сенегал	17 мая 2006 года	
Сент-Винсент и Гренадины	14 декабря 2007 года	
Сент-Китс и Невис	19 августа 2006 года	
Сент-Люсия	17 мая 2006 года	
Сингапур	22 августа 2007 года	
Сирийская Арабская Республика	3 ноября 2007 года	
Словакия	17 мая 2006 года	
Словения	16 августа 2006 года	
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	17 апреля 2007 года	
Соломоновы Острова	26 октября 2006 года	
Сьерра-Леоне	17 мая 2006 года	
Таиланд	1 мая 2007 года	
Того	20 октября 2006 года	
Тринидад и Тобаго	17 мая 2006 года	
Тувалу	17 мая 2006 года	
Тунис	15 сентября 2006 года	
Уганда	18 октября 2006 года	
Уругвай	17 мая 2006 года	
Фиджи	17 мая 2006 года	
Филиппины	27 мая 2006 года	
Финляндия	17 мая 2006 года	
Франция	17 мая 2006 года	
Чад	8 июня 2006 года	
Чешская Республика	17 мая 2006 года	
Чили	25 апреля 2007 года	
Швейцария	17 мая 2006 года	
Швеция	17 мая 2006 года	
Шри-Ланка	22 марта 2008 года	
Эквадор	5 сентября 2006 года	
Эритрея	8 июня 2007 года	
Эфиопия	17 мая 2006 года	
Южная Африка	17 мая 2006 года	
Япония	17 мая 2006 года	